

**Taliansko-Avellino: Prevádzka čistiarní odpadových vôd  
OJ S 102/2021 28/05/2021****Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania  
Služby****Právny základ:**

Smernica 2014/24/EÚ

**Oddiel I: Verejný obstarávateľ**

---

**I.1. Názov a adresy**

Úradný názov: Provincia di Avellino

Identifikačné číslo organizácie (IČO): 80000190647

Poštová adresa: piazza Libertà 2

Mesto/obec: Avellino

Kód NUTS: ITF34 Avellino

PSČ: 83100

Štát: Taliansko

Kontaktná osoba: geom. Maurizio Graziano

E-mail: [gare@pec.provincia.avellino.it](mailto:gare@pec.provincia.avellino.it)

Telefón: +39 0825790467

**Internetová adresa (internetové adresy):**Hlavná adresa: <http://www.provincia.avellino.it/>Adresa stránky profilu kupujúceho: <http://www.provincia.avellino.it/web/istituzionale/amministrazione-trasparente>**I.1. Názov a adresy**

Úradný názov: Provincia di Avellino

Identifikačné číslo organizácie (IČO): 80000190647

Poštová adresa: piazza Libertà 2

Mesto/obec: Avellino

Kód NUTS: ITF34 Avellino

PSČ: 83100

Štát: Taliansko

Kontaktná osoba: geom. Maurizio Graziano

E-mail: [gare@pec.provincia.avellino.it](mailto:gare@pec.provincia.avellino.it)

Telefón: +39 0825790467

**Internetová adresa (internetové adresy):**Hlavná adresa: <http://www.provincia.avellino.it/>Adresa stránky profilu kupujúceho: <http://www.provincia.avellino.it/web/istituzionale/amministrazione-trasparente>**I.2. Informácia o spoločnom verejnom obstarávaní**

Zákazka zahŕňa spoločné obstarávanie

Zákazku prideluje ústredný obstarávací orgán

**I.3. Komunikácia**Súťažné dokumenty sú dostupné priamo a úplne bez obmedzení či poplatkov na: <http://www.provincia.avellino.it/web/istituzionale/amministrazione-trasparente>

Ďalšie informácie možno získať na vyššie uvedenej adrese

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť elektronicky prostredníctvom: [www.acquistinretepa.it](http://www.acquistinretepa.it)

#### **I.4. Druh verejného obstarávateľa**

Regionálny alebo miestny orgán

#### **I.5. Hlavná činnosť**

Životné prostredie

## **Oddiel II: Predmet**

---

### **II.1. Rozsah obstarávania**

#### **II.1.1. Názov**

Appalto a corpo del servizio di gestione e manutenzione dell'impianto di depurazione, trattamento acque reflue e depurazione aria a servizio dello STIR di Avellino

#### **II.1.2. Hlavný kód CPV**

90481000 Prevádzka čistiarní odpadových vôd

#### **II.1.3. Druh zákazky**

Služby

#### **II.1.4. Stručný opis**

Servizio di gestione e manutenzione dell'impianto di depurazione, trattamento acque reflue e depurazione aria a servizio dello STIR di Avellino.

#### **II.1.5. Celková odhadovaná hodnota**

Hodnota bez DPH: 336 616,38 EUR

#### **II.1.6. Informácie o častiach**

Táto zákazka sa delí na časti: nie

### **II.2. Opis**

#### **II.2.2. Dodatočné kódy CPV**

90420000 Služby na čistenie splaškov, 90731100 Riadenie kvality ovzdušia

#### **II.2.3. Miesto vykonania**

Kód NUTS: ITF34 Avellino

Hlavné miesto dodania alebo plnenia: Avellino

#### **II.2.4. Opis obstarávania**

Servizio di gestione e manutenzione dell'impianto di depurazione, trattamento acque reflue e depurazione aria a servizio dello STIR di Avellino.

#### **II.2.5. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

Cena nie je jediným kritériom výberu a všetky kritériá sú uvedené len v súťažných podkladoch

#### **II.2.6. Odhadovaná hodnota**

Hodnota bez DPH: 336 616,38 EUR

#### **II.2.7. Dĺžka trvania zákazky, rámcovej dohody alebo dynamického nákupného systému**

Trvanie v mesiacoch: 36

Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie

## **II.2.10. Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: nie

## **II.2.11. Informácie o opciách**

Opcie: áno

Opis opcií:

A norma dell'art. 106, comma 11 del D.Lgs. n. 50/2016, la durata del contratto in corso di esecuzione può essere prorogata per un tempo limitato, comunque non superiore a 6 mesi, strettamente necessario per la conclusione delle procedure occorrenti per l'individuazione di un nuovo contraente. In tal caso il contraente è tenuto all'esecuzione delle prestazioni previste nel contratto agli stessi prezzi, patti e condizioni originari, o più favorevoli per la stazione appaltante se previamente concordato.

Altresì, a norma dell'art. 106, comma 1, lettera a) del D.Lgs. n. 50/2016, il contratto di appalto in corso di validità può essere modificato secondo quanto previsto dal disciplinare di gara al quale si rinvia.

## **II.2.13. Informácie o fondoch Európskej únie**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

## **II.2.14. Doplňujúce informácie**

## **Oddiel III: Právne, ekonomické, finančné a technické informácie**

---

### **III.1. Podmienky účasti**

#### **III.1.1. Vhodnosť vykonávať profesionálnu činnosť vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do živnostenských alebo obchodných registrov**

Zoznam a krátky opis podmienok:

Sono ammessi a partecipare alla gara di appalto i soggetti di cui all'art. 45 del D.Lgs. n. 50 /2016. Per il dettaglio si rinvia al disciplinare di gara.

#### **III.1.2. Ekonomické a finančné postavenie**

Kritériá výberu stanovené v dokumentoch k obstarávaniu

#### **III.1.3. Technická a odborná spôsobilosť**

Kritériá výberu stanovené v dokumentoch k obstarávaniu

### **III.2. Podmienky týkajúce sa zákazky**

#### **III.2.2. Podmienky vykonania zákazky**

Si rinvia al disciplinare di gara. A norma dell'art. 1 del D.Lgs. del 6.7.2012, n. 95, convertito in legge 7.8.2012, n. 135, il contratto di appalto è sottoposto a condizione risolutiva nel caso di sopravvenuta disponibilità della convenzione di Consip o della centrale di committenza regionale per i servizi oggetto di appalto.

## **Oddiel IV: Postup**

---

### **IV.1. Opis**

#### **IV.1.1. Druh postupu**

Verejná súťaž

#### **IV.1.3. Informácie o rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme**

#### **IV.1.8. Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)**

Na toto obstarávanie sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní: áno

#### **IV.2. Administratívne informácie**

##### **IV.2.2. Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť**

Dátum: 30/06/2021 Miestny čas: 23:59

##### **IV.2.3. Predpokladaný dátum odoslania výziev na súťaž alebo na účasť vybraným uchádzačom**

##### **IV.2.4. Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť**

Taliančina

##### **IV.2.6. Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané**

Trvanie v mesiacoch: 6 (od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk)

##### **IV.2.7. Podmienky na otváranie ponúk**

Dátum: 07/07/2021 Miestny čas: 09:00

Miesto:

Piattaforma telematica accessibile all'indirizzo: [www.acquistinretepa.it](http://www.acquistinretepa.it)

#### **Oddiel VI: Doplnkové informácie**

---

##### **VI.1. Informácie o opakovaní obstarávania**

Toto obstarávanie sa bude opakovať: nie

##### **VI.3. Doplnujúce informácie**

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 213, comma 12 del D.Lgs. n. 50/2016, dell'art. 1, commi 65 e 67 della legge del 23.12.2005, n. 266 (c.d. finanziaria 2006), e della delibera dell'ANAC n. 163 del 22.12.2015, il codice di identificazione del procedimento di selezione del contraente (denominato CIG: codice identificativo della gara) è 8766853BF3. I dati personali raccolti saranno trattati, ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. n. 196/2003, anche con strumenti informatici, esclusivamente nell'ambito del presente procedimento. Il RUP ex art. 31 del CCP, è la dott.ssa Patrizia Pontillo, domiciliata presso la sede della società Irpiniambiente, tel. +39 0825697711, PEC: [posta@pec.irpiniambiente.it](mailto:posta@pec.irpiniambiente.it), e-mail: [ppontillo@irpiniambiente.it](mailto:ppontillo@irpiniambiente.it). Il RdP della SUA ex art. 5 della legge n. 241/1990, relativamente alla procedura di gara, è il geom. Enzo De Falco, domiciliato presso la sede della Provincia di Avellino, tel. +39 0825790410, PEC: [info@pec.provincia.avellino.it](mailto:info@pec.provincia.avellino.it), e-mail [edefalco@provincia.avellino.it](mailto:edefalco@provincia.avellino.it)

##### **VI.4. Postupy preskúmania**

###### **VI.4.1. Orgán zodpovedný za preskúmanie**

Úradný názov: TAR per la Campania – Sede di Salerno

Poštová adresa: Largo S. Tommaso D'Aquino 3

Mesto/obec: Salerno

PSC: 84121

Štát: Taliansko

E-mail: [sa\\_ricevimento\\_ricorsi\\_cpa@pec.ga-cert.it](mailto:sa_ricevimento_ricorsi_cpa@pec.ga-cert.it)

Telefón: +39 089226496

Fax: +39 089253035

Internetová adresa: <https://www.giustizia-amministrativa.it/cdsintra/cdsintra/Organizzazione/TribunaliAmministrativeRegionali/salerno/index.html>

#### **VI.4.2. Orgán zodpovedný za mediáciu**

Úradný názov: Autorità nazionale anticorruzione — ufficio Precontenzioso e affari giuridici

Poštová adresa: c/o Galleria Sciarra — via M. Minghetti 10

Mesto/obec: Roma

PSC: 00187

Štát: Taliansko

E-mail: [protocollo@pec.anticorruzione.it](mailto:protocollo@pec.anticorruzione.it)

Telefón: +39 06367231

Fax: +39 0636723274

Internetová adresa: <http://www.anticorruzione.it/portal/public/classic/>

#### **VI.4.4. Útvar, od ktorého možno získať informácie o postupe preskúmania**

Úradný názov: Provincia di Avellino – Centrale di committenza provinciale

Poštová adresa: corso V. Emanuele 42

Mesto/obec: Avellino

PSC: 83100

Štát: Taliansko

E-mail: [gare@pec.provincia.avellino.it](mailto:gare@pec.provincia.avellino.it)

Telefón: +39 0825790111

Internetová adresa: <http://www.provincia.avellino.it/>

#### **VI.5. Dátum odoslania tohto oznámenia**

24/05/2021